

Deloitte

ديلويت آند توش
بكر أبو الخير وشركاه
محاسبون قانونيون - ترخيص رقم ٩٦
٢١٤١١ صندوق البريد - ١٨٢ الدمام
المملكة العربية السعودية
هاتف +٩٦٦ (٢) ٨٨٧٣٩٣٧
فاكس +٩٦٦ (٢) ٨٨٧٣٩٣١
www.deloitte.com
المركز الرئيسي - الرياض

٨٨٢٥٤١٤ : هاتف
٨٨٧٧٢٤٤ : فاكس
www.ey.com/eyeme
٤٥ رقم الترخيص

٣٧٩٥٥ : ص.ب.
الدور الرابع
بنية ظفر
٣١٥٢ الخبر
المملكة العربية السعودية

تقرير الفحص المحدود

السادة المساهمين
شركة الزامل للاستثمار الصناعي (شركة مساهمة)
الخبر ، المملكة العربية السعودية

لقد فحصنا قائمة المركز المالي الموحدة الأولية المرفقة لشركة الزامل للاستثمار الصناعي (الشركة الأم - شركة مساهمة) وشركتها التابعة كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠٠٦ والقوائم الأولية الموحدة للدخل للثلاثة أشهر والتسعة أشهر والتدفقات النقدية للتسعة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ ، والمعدة من قبل الشركة ، والمقدمة لنا مع كافة المعلومات والبيانات التي طلبناها . وكان فحصنا فحصاً محدوداً وفقاً لمعايير فحص التقارير المالية الأولية الصادر من قبل الهيئة السعودية للمحاسبين القانونيين ، ويكون الفحص المحدود بصفة أساسية من تطبيق إجراءات تحليلية على المعلومات المالية ، والاستفسار من الأشخاص المسؤولين في المنشأة عن الأمور المالية والمحاسبية . وبعد هذا الفحص أقل نطاقاً من عملية المراجعة التي تتم وفقاً لمعايير المراجعة المعترف عليها والتي تهدف أساساً إلى ابداء الرأي حول القوائم المالية بكل ، لذا فإننا لا نبدي مثل هذا الرأي .

وبناء على الفحص المحدود الذي قمنا به ، لم يتبيّن لنا وجود أية تعديلات مهمة يتّعّن ادخالها على القوائم المالية الأولية الموحدة المرفقة لكي تتفق مع معايير المحاسبة المعترف عليها في المملكة العربية السعودية .

ديلويت آند توش
بكر أبو الخير وشركاه

ناصر الدين محمد السقا
محاسب قانوني
قيـد سجل المحاسبين القانونيين رقم ٣٢٢



قيد سجل المحاسبين القانونيين رقم ٣٣٩

ارنست و يونغ

عبد العزيز سعود الشبيبي
محاسب قانوني

٢١ رمضان ١٤٢٧
١٤ أكتوبر ٢٠٠٦





ألف الريالات السعودية

قائمة التدفق النقدي الأولية الموحدة (غير مدققة)

البيان	من ٠٥/١٠/١ إلى ٠٥/٩/٣٠	من ٠٦/١٠/١ إلى ٠٦/٩/٣٠
--------	------------------------	------------------------

التدفق النقدي من أنشطة التشغيل

صافي الربح بعد الزكاة	٨٧,٩٣٤	١٥٤,٧١٢
استهلاكات	٣٧,٣٣٥	٤٣,٦٦٣
مخخص الزكاة	٩,٦٨٢	١٠,٣٧٥
الربح من بيع ممتلكات وألات	(٦٧)	(١٠)
الربح من بيع إستثمارات	-	(٢٢,٢٧٤)
حقوق الأقلية ، بالصافي	٦٠٧٥	١٤,٥٩٨
إطفاء شهرة تجارية	٢٢٥	١,١٤٣
إطفاء مصاريف مجلة	٢,٣١٨	١,٨٣٠
المخزون	(١٢٢,٦٩٨)	٤٦,٤٠٤
مدينون تجاريين وأرصدة مدينة أخرى	(١٣٧,٤٣٧)	(٣٦٧,٤٤٢)
دائنون ومصروفات مستحقة	٢٧٠,٤٣١	٣١٠,٦١٢
مخخص مكافآت نهاية الخدمة ، بالصافي	٥,٨٣٤	١٢,٦٠٧
زكاة متفوقة	(٦,١٩٢)	(١,٠٤١٨)
صافي النقدية من الأنشطة الاستثمارية	١٥٣,٦٣٨	١٩٥,٤٠٠

التدفق النقدي من الأنشطة الاستثمارية

شراء ممتلكات وألات ومعدات	(٤١,٩١٢)	(١٢٥,٦٤٢)
المتحصل من بيع ممتلكات وألات	١٣٩	٢٠٨
المتحصل من بيع إستثمارات	-	٣٢,٤٠٥
إستثمارات	(٧,٤٣١)	(٦٥,١٢٤)
الشهرة التجارية	-	(٢٤,٥٠٠)
صافي النقد المستخدم في الأنشطة الاستثمارية	(٤٩,٢٠٤)	(١٨٢,٨٥٣)

التدفق النقدي من أنشطة التمويل

قرض قصيرة الأجل	(٢٨,٤١٧)	(٢٢,٨٠٢)
قرض طويلة الأجل	٩٩٢	٦,٦٥٥
حسابات مكتففة لدى البنك	(٩٩٣)	(٣,٨٥٠)
أرباح متفوقة	(٤٢,٠٠٠)	-
حقوق الأقلية	-	٢٤,٣٧٩
صافي النقدية من (المستخدم في) الأنشطة التمويلية	(٧٠,٤١٨)	(٤٤,٣٨٢)

الزيادة في التكلفة والأرصدة البنكية

الزيادة في التكلفة والأرصدة البنكية في بداية الفترة	٧٨,٩٣٨	١٣١,٣٨٧
الحركة في فرق تحويل العملة	٣,٤٨٩	(١,٨٨٥)
التكلفة والأرصدة البنكية في نهاية الفترة	١١٦,٤٤٣	١٤٦,٤٤١

رأس المال المدفوع (٤٥) مليون سهم القيمة الاسمية للسهم ١٠ ريال (ايصال رقم ١)	٣٥٠,٠٠٠	٤٥٠,٠٠٠
احتياطي نظامي	٦٠,٧٣٦	٧٨,٥٥٠
خسارة تحويل عملة عند التوحيد (١٠٠,٥٢)	(١٠٠,٥٢)	(٩٤,٤٤٢)
أرباح بقاء (ايضاح ١)	١٣٤,٢٢٧	١٨٨,٠٥٥
أرباح غير محققة من استثمارات متاحة للبيع	٣٥,٧٨١	٢٠,٧٣٠
مجموع حقوق المساهمين	٥٧٠,٦٩٢	٧٠,٩,٣٩٣
حقوق الأقلية	٢٤,٤٣٦	٦٣,٢١٢
مجموع المطلوبات غير المتماثلة وحقوق المساهمين وحقوق الأقلية	٧١١,١٤٥	٩١٥,٨٥٤

قائمة الدخل الأولية الموحدة (غير مدققة)	٣٥٠,٠٠٠	٤٥٠,٠٠٠
--	---------	---------

البيان	من ٠٦/١٠/١ إلى ٠٦/٩/٣٠	من ٠٥/١٠/١ إلى ٠٥/٩/٣٠
--------	------------------------	------------------------

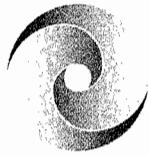
المبيعات	٦٤٤,٤٤٠	٧٧٨,٤٨٧	١,٨٣٤,٤٥٠	٢,٦١٣,٦٤٢
تكلفة المبيعات	٥١٣,٢٨٠	٦١٢,٠٦٦	١,٤٦٢,٥٩٠	١,٦٦٣,٧١٦
مجمل الربح	١٢٩,١٥٠	١٦٦,٤٢١	٣٧١,٨٦٠	٤٤٩,٩٦
نقص المصرفوفات				
مصرفوفات البيع والتسويق	٤٤,٥١٣	٤٥,٨٦٤	١٣٠,٨٨٤	١٣٥,٣٤٩
مصرفوفات إدارية وهندسية	٣٦,١٨	٤٥,١٠٨	١١٥,١١٦	١٣٠,٧٧٠
الدخل من العمليات الرئيسية	٤٨,٥٩	٧٥,٤٤٩	١٢٥,٨٦٠	١٨٧,٧٨٧
أيرادات أخرى	٥,٥٥٦	٨,١٩٣	١٤,٣٤٣	٤٥,٤٢٧
تكلفه تمويل	(١٤,١٩٩)	(١٦,٤٠٨)	(٣٥,٥٠٠)	(٤٩,٢٢٥)
حقوق الأقلية ومستحقات ضريبية	(١,١٥٠)	(٤,٨٨٧)	(٧,٠٨٩)	(١٤,٩٠٢)
صافي ربح الفترة قبل الزكاة	٣٨,٧٣٦	٦٢,٣٤٧	٩٧,٦١٤	١٦٥,٠٨٧
مخخص الزكاة	٣,٧٢٢	٤,٥٧٥	٩,٦٨٢	١٠,٣٧٥
صافي الربح بعد الزكاة	٣٥,٠١٤	٥٧,٧٧٢	٨٧,٩٣٢	١٥٦,٧١٢
ربحية السهم للفترة (ريال سعودي)	,٧٨	,٢٨	,٩٥	,٣٤٤

تشكل الإيضاحات المرفقة جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية الأولية الموحدة	(١)
---	-----

المركز الرئيسي: الخبر ، ص ب ١٤٤٤ ، الدمام ٣١٤٢٤ ، المملكة العربية السعودية

Head Office: Khobar, P.O. Box 14441, Dammam 31424, Kingdom of Saudi Arabia

Tel No: +966 3 8471840 Fax No: +966 3 8472574 هاتف: ٩٦٦ ٣ ٨٤٧١٨٤٠ فاكس: ٩٦٦ ٣ ٨٤٧٢٥٧٤



بيانات حول القوائم المالية الأولية الموحدة للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٠٦

(١) تأسست شركة الزامل للاستثمار الصناعي كشركة مساهمة سعودية وفقاً للقرار الوزاري رقم ٤٠٧ الصادر في ١٤١٩/٣/١٤ هـ الموافق ٨ يونيو ١٩٩٨ م. نشاط الشركة الأساسي إنتاج وتسويق مكيفات الهواء والصناعات الحديدية وصناعة الزجاج . ولشركة فروع أساسية بالدمام وهي : مصنع الزامل لمكيفات ومصنع الزامل للحديد ومصنع الزامل للزجاج ، (ومتلك شركات أخرى في كل من مصر وفيتنام والهند وإيطاليا والصين) . اعتباراً من تاريخ ١٤٢٧/٣/١٧ هـ وبناءً على قرار مجلس هيئة سوق المال رقم ٢٠٠٦-١٥٤-٤ وتاريخ ١٤٢٧/٢/٢٧ هـ الموافق ٢٧ مارس ٢٠٠٦ ، فقد تمت تجزئة أسهم الشركة بواقع ٥٥ مليون سهم وعليه زاد عدد أسهم الشركة من ٧ ملايين سهم بقيمة اسمية ٥٠ ريال سعودي للسهم إلى ٣٥ مليون سهم بقيمة اسمية ١٠ ريال سعودي للسهم . كما قامت الشركة بتاريخ ١٤٢٧ ربى الثاني الموافق ١٠ مايو ٢٠٠٦ وبناءً على قرار الجمعية العمومية غير العادية بزيادة رأس المالها من ٣٥٠ مليون ريال سعودي إلى ٤٥٠ مليون ريال سعودي وبذلك بتحويل مبلغ ١٠٠ مليون ريال سعودي من الأرباح المبقاة عن طريق إصدار ١٠ مليون سهم مجاني لكل ٧ أسهم لمساهمين المقدين في سجلات الشركة بنهائية تداول يوم ١٠ مايو ٢٠٠٦ وبذلك يصبح رأس المال الشركة بعد الزيادة ٤٥٠ مليون ريال سعودي مقسمة على ٤٥٥ مليون سهم بقيمة اسمية ١٠ ريال سعودي لكل سهم . وبناءً عليه تم تعديل العائد على السهم للفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٠٥ باثر رجعي حسبما تتطلبها المعايير المحاسبية .

٢) أهم السياسات المحاسبية المطبقة :

تعتمد الشركة مبدأ التكلفة التاريخية ومبدأ الاستحقاق في إعداد القوائم المالية الأولية الموحدة . تطبق الشركة السياسات المحاسبية الآتية :-

أ. المبيعات : تمثل المبيعات قيمة المنتجات المباعة (مكيفات ومبانٍ حديدية وزجاج) والمسلمة للعملاء خلال الفترة . ويتم احتساب إيرادات العقود حسب نسبة العمل المنجز .

ب. مبادئ توحيد القوائم المالية الأولية : إن الشركات المسيطر عليها من قبل الشركة تصنف كشركات تابعة ويتم توحيدها في هذه القوائم المالية الأولية بصرف النظر عن البند المسجل فيه . وتستبعد عند التوحيد الحسابات والمعاملات الهمة فيما بين الشركات .

ج. المخزون : يدرج المخزون بالتكلفة أو القيمة السوقية ، أيهما أقل وتحدد التكلفة كما يلي :
المواد الخام - تكلفة الشراء على أساس المتوسط المرجح .
الأعمال تحت التنفيذ والبضاعة تامة الصنع - تكلفة المواد والعملاء المباشرتين زائداً المصروف غير المباشرة الخاصة بها .

د. المصروفات المؤجلة : تصنف المصروفات التي لها منفعة مستقبلية طويلة الأجل كمصاريف مؤجلة وتطفأ على مدى الفترة المقدرة للانتفاع بها بما لا يزيد عن ٥ سنوات .

هـ. المصروفات : إن مصاريف البيع والتسويق هي تلك التي تتعلق على وجه التحديد بموظفي المبيعات والتخزين وسيارات التسليم وكذلك مخصص الديون المشكوك في تحصيلها . وتصنف جميع المصروفات الأخرى كمصاريف عمومية وإدارية .

و. الممتلكات والألات والمعدات : تظهر الممتلكات والألات والمعدات بكلفة بعد تنزيل الاستهلاكات المتراكمة ، ويجري احتساب الاستهلاك عليها على أساس العمر الافتراضي المقدر لها حسب طريقة القسط الثابت على مدى عمر المقدر للانتفاع بها . تطأً تكاليف الصيانة الجوهرية التي تتدنى منفعتها السنوية الواحدة على سنوات تلك المنفعة وفقاً لمرنرات الإدارية الفنية للشركة .

ز. استدراك مكافأة نهاية الخدمة : يتم الاستدراك في القوائم المالية الأولية لمكافأة نهاية الخدمة الذي يستحق للموظف عند انتهاء خدمته في الشركة ، على أساس الفترة التي أمضاها الموظف في الخدمة وفقاً لنظام العمل والعامل السعودي .

حـ. تحويل العملات الأجنبية : تسجل المعاملات التي تتم بعملات أجنبية خلال السنة باليارات السعودية حسب سعر التحويل السائد عند إجراء المعاملة ، ويتم تحويل الموجودات والمطابقات النقدية القائمة بعملات أجنبية كما في تاريخ قائمة المركز المالي الموحدة إلى ريالات سعودية حسب الأسعار السائدة في ذلك التاريخ . إن الأرباح والخسائر الناتجة عن تسديد وتحويل العملات الأجنبية مشمولة في قائمة الدخل ، ماعدا فروقات التحويل الناتجة عند توحيد القوائم المالية للشركات التابعة الأجنبية فتظهر ضمن حقوق المساهمين في قائمة المركز المالي الموحدة .

طـ. الاستثمارات : تظهر الاستثمارات التي يتم شراءها بغير غرض المتاجرة ولا بغرض الاحتفاظ بها حتى تاريخ الاستحقاق بالقيمة العادلة وتدرج ضمن الموجودات الغير متداولة كاستثمارات متاحة للبيع . تقييد / تحمل التغيرات في القيمة العادلة على قائمة التغيرات في حقوق المساهمين ويحمل أي إنخفاض دائم في القيمة على قائمة الدخل الأولية الموحدة .

تظهر الاستثمارات في الشركات المملوكة بنسبة تقل عن ٢٠ % بالكلفة وتختفي الاستثمارات بالانخفاض غير المؤقت في قيمتها ، تقييد الإيرادات من الاستثمارات عند استلام الأرباح .

يـ. التسويات المتعلقة بالفترة : تم عمل جميع التسويات الجوهرية اللازمة التي رأت إدارة الشركة أهميتها لكي تظهر القوائم المالية الأولية الموحدة بعد المركز المالي ونتائج الأعمال . وإن نتائج الأعمال عن الفترة الأولية قد لا تمثل موشراً دقيقاً عن النتائج الفعلية لأعمال السنة كاملة .

قـ. الشهادة التجارية : إن الشهادة التجارية تمثل فالخص تكلفة الشراء على القيمة العادلة لصافي موجودات الشركة التابعة الممكن تحديدها بتاريخ الشراء . وتطأً الشهادة التجارية بطريقة القسط الثابت على فترة لا تتجاوز الـ ٢٠ سنة التي يتوقع الاستفادة منها خلالها .

(٢)

المركز الرئيسي: الخبر ، ص ب ١٤٤١ ، الدمام ٣٤٢٤ ، المملكة العربية السعودية

Head Office: Khobar, P.O. Box 14441, Dammam 31424, Kingdom of Saudi Arabia

Tel: +966 3 8471840 Fax: +966 3 8472574 هاتف: +٩٦٦ ٣ ٨٤٧٢٥٧٤ فاكس: +٩٦٦ ٣ ٨٤٧١٨٤٠



إيضاحات حول القوائم المالية الأولية الموحدة للفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٠٦ (غير مدقة)

(٣) التحليل حسب النشاط والموقع الجغرافي :-

(أ) فيما يلي بياناً بتحليل المبيعات والدخل (الخسارة) من العمليات الرئيسية وصافي الموجودات حسب أوجه النشاط :

بآلاف الريالات

صافي الموجودات	الدخل (الخسارة) من العمليات الرئيسية		المبيعات		الإجمالي
	٣٠ سبتمبر ٢٠٠٥	٣٠ سبتمبر ٢٠٠٦	٣٠ سبتمبر ٢٠٠٥	٣٠ سبتمبر ٢٠٠٦	
٣٢٩,١٨٨	٣٥١,٥٥٨	٤٥,٨١٥	٤٩,٨٧١	٧١٧,٢٤٢	٨٠٣,٧٨٢ صناعة المكبات
٢٥٥,١١٤	٤٠٥,٦٣٧	٩٧,٨٧٢	١٢٠,٤٦٦	١٠٨٢,٨٢١	١,٢١٨,٣١٣ صناعة الحديد
(٣٠,٦٤٦)	(٢٦,١٣١)	(٨,٩٨٩)	١٦,٦١٧	٣٤,٣٨٧	٩١,٥٢٧ أخرى (صناعة الزجاج والألياف الزجاجية)
١٧٠,٣٦	(٢١,٦٧١)	(٨,٨٣٨)	(٣,١٦٧)	- - -	- - - المركز الرئيسي
٥٧٠,٦٩٢	٧٠٩,٣٩٣	١٢٥,٨٦٠	١٨٣,٧٨٧	١,٨٣٤,٤٥٠	٢,١١٣,٦٢٢ الإجمالي

(ب) تحليل المبيعات والدخل من العمليات الرئيسية حسب الموقع الجغرافي :

بآلاف الريالات

المبيعات	الدخل من العمليات الرئيسية		٣٠ سبتمبر ٢٠٠٥	٣٠ سبتمبر ٢٠٠٦	٣٠ سبتمبر ٢٠٠٥	٣٠ سبتمبر ٢٠٠٦	الإجمالي
	٢٠٠٥	٢٠٠٦					
داخل المملكة العربية السعودية	٩٤٨,٣٤٠	١,١٧٥,١٦٦	٦٧,٢٩٩	١٠٥,٧٢٦	٤٠,٣٤٥	٦٥,٩٦٦	٦٧٠,٦٩٢
تصدير خارج المملكة العربية السعودية	٥٥٣,٤٨٦	٦٠٤,٢٧٥	٤٠٠,٣٤٥	٤٠٠,٢٧	٢,٨٧٤	(٤٠٠,٢٧)	٤٠٠,٣٤٥
دول آسيوية أخرى	١٤٣,٦٠٧	١٢٦,٩٣٥	١٤٦,٧٦٣	١٦٠,٢١	١٦٠,٢١	١٦٠,٢١	١٤٦,٧٦٣
دول إفريقية	١٣٢,٩٧٢	١٢٦,٩٣٥	٥٧٩	١٠١	٤٦,٢٣٥	٤٦,٢٣٥	٥٧٩
دول أوربية	٥٧٦,٦٠٢	٥٧٦,٦٠٢	١٢٥,٨٦٠	١٨٣,٧٨٧	١,٨٣٤,٤٥٠	٢,١١٣,٦٢٢	٢,١١٣,٦٢٢ الإجمالي

(٤) التزامات محتملة : في ٣٠ سبتمبر ٢٠٠٦ لدى الشركة خطابات اعتمادات مستندية وضمانات قائمة بمبلغ (٥٦٧) مليون ريال (خمسة وسبعين وسبعين مليون ريال سعودي) صدرت في سياق الأعمال العادي للشركة . (٣٥٨ مليون ريال في سبتمبر ٢٠٠٥)

(٣)